

**ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:**

Egy évre — — 50 K. — f.  
 Hat órára — — 25 K. — f.  
 Három órára — — 13 K. — f.  
 Egyes számok ára 1 korona.  
 Magyarországra 63 K. — f.  
 Egyébb külföldre 75 K. — f.  
**TELEFON: 98.**

# BARS

N. v. p. Riad. p. a t. v Bratislava  
 cis. 25448/III. a 1925.

**H I R D E T É S E K:**

□ centiméterenként — fillér.  
 Nyittéri közlemények garmond  
 soronként — fillér.  
 Gyakori hirdető- és a velünk  
 összekötésben levő hird. irodák  
 árendjében részesülnek.

**KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.**

A kóziatok a szerkesztőséghez küldendők.  
 Kéziatok vissza nem adtnak.  
 Alapította: HOLLÓ SÁNDOR.

Megjelenik:  
**Minden vasárnap reggel.**  
 Szerkesztésért felelős: A LAP KIADÓJA.

A hirdetőseket, előfizetőseket s a reklamá-  
 tókat a kiadóhivatalba kérjük utasítani.  
 A lap kiadója: NYITRAI ÉS TÁRSA.

## Az állampolgári nevelésről

törvény intézkedik köztársaságunkban, amelynek intézésére Szlovenszkóban a járási közművelődési bizottságok hivatják, melyeket a hatóság rendelkezése alakítanak meg. Eme bizottságok megalakítása évek óta késlett, a kormány halogatása miatt a magyar pártok már több alkalommal is interpelláltak a parlamentben, míg most végre megkezdtek a bizottságok alakítását, így járási hivatalunk ügybuzgósága következtében a lévai járás az első között van, ahol a magyar közművelődési testület megalakult, így a már régebben akcióban levő szlovák közművelődési testület mellett a lévai járás magyar községeiben a magyar közművelődési testület is megkezdheti működését.

A lévai járási központi testület megalakítása után sor kerül az egyes községek helyi szerveinek vagy a testület bizalmi férfiainak megszervezésére.

Az önművelés részére ezek után tágabb tere nyílik falusi lakosságunknak, mert a közművelődési testület előadásait ingyen látogathatja és az ott hallottakat előnyösen használhatja fel majd a maga és a köz javára.

Lapunk más helyén olvasható az alakuló gyűlésről szóló tudósítás, amelyben, hogy ugymondjuk, a közművelődési testület törvényes tanzendje, programja is benne foglaltatik, szóval azok a keretek vannak benne meghuzva, amelyeket a törvényi intenciója szerint az eleven élet követelményeinek tartalmával kell megtölteni, hogy azok valóban eredményes és hasznot hozó módon váljanak dinamikus hatóerővé mind a polgár, mint egyén és mind az állam, mint legfőbb közületünk életének javára.

Hiszen tagadhatatlan, hogy a „politikai közműveltség” melyről ez a program beszél, valóban nagy-jelentőségű tényezője minden állam életének, mert lakossága politikai érettségének és kulturáltságának foka szabja meg a demokratikus államformában az államigazgatás és vezetés irányát, mert hiszen csak az nevezhető a népakarat igazi, benső és őszinte megnyilatkozásának, amiddőn a különböző propagandák tudat-alatt működő hatásától mentesen és befolyásolatlanul, kialakult érett egyéni itélő képességgel adja le szá-

vazatát a különböző választások alkalmával. Sajnos, hogy ma még a megállapodott politikai öntudat vagy tudatosan kialakult nézet és erős benső meggyőződés helyett számtalan esetben a propaganda hatóereje a döntő faktor egyes pártok kereteinek kitöltésénél s ebből kitolyóan így folynak be életbe vágó ügyek sorsára is.

Megemlékezik a program irányelve az egyének erkölcsi életrevalóságáról is, amely különösen napjainkban tapasztalható, erősen csökkenőben van s az „erkölcsi életrevalóság” elvét leginkább akként hajlandók magyarázni az emberek, hogy az életrevalóság fogalmát helyezik az erkölcs, a tisztességes emberi gondolkozás elve és fogalma elé és fölé és erkölcsösnek vélik mindazt, ami egyéni javukra sikerül.

Megemlékezik a program a szociális együttélésről és a megértésről is. Ki kell fejlesztenünk a nép megfelelő nevelése által a szociális felelősség érzetét és tudatát, a szociális érzésű embert, aki önmaga is érzi a felelősséget a társadalom tetteivel szemben s maga is igyekszik az emberiség életének korszerű megjavítását felelősség érzetének alapján munkálni törvényes keretek között.

A megértés pedig sokoldalú fogalom. Legidősebberről itt a politikai és nemzetiségi megértés, ami a teljes egyenjogúság gyakorlati keresztülvitele alapján érhető el.

Ahol az egyenjogúság elve a mindennapi életben is érvényesül, ahol a „mindenkinek joga van az élethez” és „adjuk meg mindenkinek a magáét” ismert felfogás uralkodik, ott a megértés teljessé válik minden nemzet között.

Az állampolgárok neveléséről szóló törvény, melynek végrehajtása előtt állunk, egyik nagyon jelentős elve az állampolgárok jogairól és kötelességeiről szóló oktatás. Valóban fontosnak tartjuk, hogy a nép teljesen megismerje nem csak állampolgári kötelességeit, amire ugyanis napról-napra figyelmeztetik, hanem állampolgári jogait is és tegyük hozzá, tanulja meg a jogaival való élést is. Mert erre is ki kell oktatni a népet!

Mi bízunk benne, hogy a lévai járásban, ahol a magyar és szlovák nép ösödök óta békében, összhangban él egymással, amelyet még az új kor zivatarai sem tudtak elmosni, mind a magyar közművelődési bi-

zottság, mind a szlovák közművelődési bizottság saját népi kultúrájának javára minden surlódástól mentes, eredményes és a hatóságoktól egyforma készséggel és megértéssel támogatott munkát fog végezhetni a köztársaság egyetemes kultúrájának emelésére.

## Rossz termelési rendszer a munkanélküliség egyik főoka

Annyian vannak már a munkátlanok mindenütt, hogy társadalmunknak egész külön osztályát képezik. Németországban ma már olyan a helyzet, hogy a lakosság kétharmadának kell tartania a munkátlan egyharmadot. Minden európai országban törvények biztosítanak a munkátlanok részére valami segélyt, hogy el ne pusztuljanak nyomorokban. Munkát azonban nem tudnak adni annak sem, aki nem alamizsnát akar, hanem munkát kér. Amerikában meg segély sincsen a munkátlanok részére. Amerika munkátlanainak a nyomora még borzasztóbb. Az amerikaiak egyik kiváló írója: Upton Sinclair, aki eddig megjelent műveiben is kiméletlenül leplezte és ostorozta az amerikai termelés haszonlesését, most megint foglalkozik az égető kérdéssel, hogy hát mi is a nyomorknak az oka: Megállapításai gondolkozóba ejtenek.

Furcsa dolog is, hogy mikor sok, sok kenyérmag termelt, akkor milliók részére nincsen kenyér; a cipészek sok cipőt, a szabók sok ruhát készítenek, de nekik nem jut belőlük; épül a sok ház, de az építőmunkások hájléktalanok maradnak. — Hiába termeltek, nem az emberi szükségesség javára tették, hanem annak a szolgálatában, akik a munkaeszközöket, a munkaanyagot a kezükbe adja, adhatja, mert van pénze, van tőkéje. A termelt áru nem a köz, hanem a nagytőkés, aki csak úgy viszi piacra, ha az eladásból haszna ígérkezik.

Ha valami ok miatt nem adhatja el áruját haszonra, azonnal beszünteti a munkát és az árubőségéből nem jólét fakad, hanem nyomor, mert egy csomó ember munka és kenyér nélkül marad. Sokat termeltek és a sokból nem jut nekik, hanem még a keveset is, amijük van, elvesztik. Ma csak azok részére termelünk, akik meg tudják venni az árut, akik vevőképességükkel az igényelt hasznot biztosítják a tőkésnek. A munkás, a volta-képeni termelő ennél fogva eleve elesik attól, hogy fogyasztó is lehessen, mert hiszen bére mindig kisebb az áru áránál, vásárlási hasznot nem hajthatnak a tőkésnek. A tőke, hogy eladhassa áruját, piacokat keres mindenfelé, a piacok keresése közben az egyes országok tőkői egymásra acsarkodnak, de egy percre sem jut eszükbe, hogy különülnezen otthon és saját munkásaiik körében keressék a fogyasztókat. Egyedül az automobilgyáros Ford kísérletezik ezen a téren Amerikában.

Upton Sinclair lehetetlen helyzetnek tartja, hogy a gépek csak a gazdagok részére termeljenek és nem hiszi hogy a munkások belenyugodjanak abba, hogy kereset nélkül maradjanak, csak azért, mert a gépek tulok árut gyártottak. A gépeknek a dolgozók részére is termelniük kell és azoknak elsősorban. — Upton Sinclair ezzel végzi tanulmá-

nyát: Amerikában ma minden eszközünk és lehetőségünk meg van arra, hogy minden dolgozni akor embernek bőséget és kényelmet termeljünk. Akadhatnak dologkértülők, néhány alkalmatlan, akik nem akarnak dolgozni. De nem ezekről szölk. A kényszerű szegényekről beszélék és azt állítom, hogy bőséget tudunk teremteni mindenki számára, aki dolgot akar. Hatalmas kiterjedésű földjeinken mindenfajta élelmiszert termelhetünk. Magtáraink megteltek az idén is. De nem tudjuk, mit kezdünk a bőséggel, mert nem juttathatjuk az éhezőknek. Az éhes ember nem fogyasztó. — Nem számít. Nincsen pénz, amivel vásárolja. És ugyanaz áll a ruházatra, a hajlékra, mindenfajta kényelemre, sőt fényűzésre, az általános bőségre. Csak egy uton érhetjük el: ha megtörjük a házsonbri termelő rendszert és a termelést a fogyasztás és az általános jólét eszközévé változtatjuk.

## Készülünk

### fel a fagyossszentez fogadására.

Május közepén lesz Pongrác, Szervác, Bonifác napja, e három név nem örvend nagy rokonszenvnek a köztudatában. Mindenkinnek van valamije amit féltőlük. A tapasztalatok látszólag azt igazolják, hogy ók esküdtek ellenségei minden gyümölcsnek, szőlőnek, veteménynek. Amit a korai tavasz enyheségével s az újra erőre kapó napvázarral fakaszt, azt ók kegyetlenül elpusztítják rövid egy óra leforgása alatt.

De vajon mit ártott nekik a tavasz, hogy olyan kegyetlenül bosszút állnak a zsenge terményeken? Ez ember nem igen szokta a kérdést ilyen formában felvetni, hanem megelégszik annak a megállapításával, hogy ez így van; aki pedig nem hiszi, az megtanulhatja a saját kárára.

Vannak azonban a világon kíváncsi emberek is, akiknek látszólag egyéb dolguk sincs, mint hogy e 3 szent fagyossszának okait kifizérkésék. Lássuk, milyen eredményre jutottak? Kitént, hogy e derék urak a nekik tulajdonított cselekedetekben teljesen ártat-

lanok s egyáltalában nem tehetnek arról, hogy a naptárban arra az időre esnek, amikor a tavasz utolsó küzdelmét vívja a téli s ha sokszor sebasúlten is, de győzedelmesen kerül ki a harcából.

Tudjuk azt, hogy tavasszal a melegezés lépésről-lépésre halad észak felé s rendszerint május második hete az, amikor a levegő nagyobb mértékben felmelegszik. Különösen hegyekkel körülzárt síkságok kedveznek a felmelegedésnek. A földdel érintkező levegőtömegek könnyebbé válnak s felemelkednek. Felborul az egyensúlyuk s megindul a szél abból az irányból, ahol a levegő sűrűbb, nehezebb és hidegebb. Tapasztalat szerint különösen tőlünk északnyugatra, a Skandináv félszigeten tartózkodó hideg levegőtömegek tödu nán ilyenkor a Kontinensre. Először Németország hőmérsékletét csökkenti és süllyeszti a fagypontra alá, azután eljutnak hozzánk, előbb heves zivatarokat idéznek elő, majd megdermesztik a fakadó növény életet. A zivatarok után meginduló északi szél elkergeti az égről a felhőket s lehűti a földet. Estére a szél lecsendesedik, látszólag enyhül az idő, de a föld tovább hűl, melegeget kisugározza a levegőbe s mivel nincs az égen felhő, amely visszaverné, ez ránk nézve elvész. Ez a folyamat napkelteig folytatódik s rendszerint ekkorra a föld s a rajta levő növényzet hőmérséklete már a fagypontra alatt van. A késő tavaszi fagyokat tehát ez hozza létre.

A meteorológiai intézet napi jelentéseit ajánlatos teljes egészükben figyelembe venni. Nemcsak a prognózis a fontos, hanem a helyzetkép is, amelyet bevezetésül Európa időjárásáról tartalmaznak. Lehetséges, hogy a felmelegedés hirtelen következik be, az időjárás még nem tud róla, de beszámol az északnyugati maximumról s mi észleljük a felmelegedést. Akkor előre következtethetünk az időjárás valószínű változására s megtehetjük a szükséges óvintézkedéseket (fűstőlés, mesterséges felhő). Zivatarok nap után különösen ajánlatos a hőmérsékletet s a felhőzetet megfigyelni. Ha este az égbolt tiszta s a hőmérő 6—8 fok melegeget mutat, akkor éjjeli fagy valószínű.

A statisztika adatai szerint a késő tavaszi fagyok leggyakrabban május második felében fordulnak elő. Innen van az, hogy a néhit ezeket szorosan hozzáfűzta a három fagyos szent nevéhez. Orbán nevét sem emlegetik ok nélkül, mivel május utolsó 10 napjában ugyanilyen okok miatt szintén szokott lehűlés előlenni.

Láthatjuk tehát, hogy a természet rendjében a fagyos májusi éjlekek szinte logikus következményképpen vannak beillesztve. A 3 fagyos szent pedig, ha nem is okozza a fagyokat, nevével mementőül szolgál a feledékeny embereknek.

A. G.

## SZINÉSZET.

Vasárnap este A torockói menyasszony ment szép és zajos tapsokban megnyilatkozó sikerrel. A címszerepben Mihályi Lici, míg a többi szereplők közül R. Mihályi Vilcsi, Bánó, Bihari és Gábor tündek ki, Földes Herskovics szerepében ismert kabinatlakításának egyik legszebbikét mutatta. Hétfőn egy szép zenéjű, de banális meséjű importált operettet, az Amerikai lányok-at adták elő, amelyben az összes szereplők tehetségük javával vetek részt. Kedden az Aranyóra, Szép Ernő érzelmes meséje ment, amelyben ismét Földes állt az érdeklődés központjában s a melegsivű öreg aranyozó szerepéből minden emberi szívűséget kibontott. Mihályi Lici, Bihari és Maar mutattak még figyelemre méltó játékok. Szerdán a közönség nagyon érdeklődése mellett az elhunyt Kersék János egyik vigjátékának, Az udvarmesternek volt a bemutatója. Ez a premier hozta össze az idei szezonban a legnagyobb közönséget. A vigjáték, — amely egy nagyszerű operet témát foglal magában, — eleven dialógusaival, helyenként drámai levegőjének vibrálásával mindvégig lekötötte a közönség érdeklődését. Története teljesen rá vall a Csitri versek egykori szerzőjére s a régi leányálmok romantikájának megszólaltatójára, abban az időben, amidőn a lányok fantáziáját még a huszárstizetek népesítették be. Itt is egy magyar huszárkapitány szerepel, aki egy külföldi fürdőhelyen megismer-

## Léva története a 16. század végéig.

Irtá: Dr. HAICZL KÁLMÁN.

### VI.

Azért a törökök látogatása sem maradt el, mert Mehemet belgrádi pása — mint Istvánfi írja — mindazt, ami Ghymes, Léva és Garamszbenedek körül fekszik, felégette és elpusztította, Verebélyt, Csiffart és Aranyosmarót felperzselté és lakosságának nagy részét elhurcolta.<sup>1)</sup>

Lévai Zsiga, ugy látszik, ez évben halt meg,<sup>2)</sup> fia Gábor pedig Ferdinánd pártjához szegődött. Ennek jutalmául 1533-ban Bars megye főispánja és Ferdinánd király udvari tisztje lett.<sup>3)</sup> 1537. szept. 4-én mint Barsmegye főispánja és Léva váranak ura résztvett azon a körmöczi értekezleten, melyet Várdai Pál érsekprímás, bethlenfalvi Thurzó Elek kir. helytartó, számos vármegye, a bánvávarosok és várurak a zavaros időkben megtartottak s egymással hadiszövetségi szerződést kötöttek.<sup>4)</sup> Ugyanezen gyűlésből kifolyólag Ríkóvszky György thuróczi alispán és Albinus György, besztercebányai jegyző Bécsbe küldték külön utasításokkal. Többi közt figyelmeztessék a királyt a sz. benedeki, sághi, bozoki monostorokra s más gyengén megerősített helyekre, melyeknek elfoglalásából a vmegyék romlása következhetik be.<sup>5)</sup>

Az akkori zavaros idők mellett is furcsa fényt vet Lévai Gábor jellemére atyja alapítványával szemben tanusított kegyelestörténet cselekedete. A családi pálosok 1538-ban arra kéri a királyt, hagyja meg az esztergomi kapitánynak, hogy a Lévai Gábor által érszakkal elfoglalt majorjukat és malmukat adassa nekik vissza.<sup>6)</sup>

Lévai Gábor Thurzó Annát vette nőül, akitől János fia született. 1539. január 24-én Bachay Könyves Benedek nagyderzsényei részbirtoát bethlenfalvi Thurzó Györgynek és Ferencnek, valamint Annának, Lévai Gábor nejének és fiának Jánosnak 200 frt-ért eladja.<sup>7)</sup>

Lévai Gábor 1541-ben halt meg. Ez év júli. 13-án ugyanis Thurzó Anna, Lévai Gábor özvegyének kérésére a garamszbenedeki konvent Léva várába küldte embereit, akik előtt az özvegy Pathy helységet (Bars), amelyet bold. férje Bessei Farkas Ferencnek, a lévai vár gondnokának, végrendeletileg hagyott és sajátkezűleg

inkribált, a maga részéről és János fia nevében is, szintén átengedi.) Sárói birtokát pedig nővérenek Katanák, Farkas Ferenc feleségének adja át örökjogon. Ha pedig fia Lévai János őket később a birtokban megtartani nem akarna, 150 frtot tartozik nekik fizetni.<sup>8)</sup>

Az özvegy hamarosan férjhez ment Balassa Menyhértre, akinek első dolga volt, hogy ugyis, mint a kiskoru Lévai János gyámja, a lévai uradalom birtokába iljőn. Annai bizonyos, hogy Balassa Menyhért nemcsak érszakoskodó, hanem vitéz katonamester is volt, aki Léva várát a török támadásokkal szemben sikeresen megvédte.

Ezt már 1544. év nyarán megmutatta, amikor Sabán, az esztergomi lovasság parancsnoka egy csapat jancsárral és 400 lovasal a Dunán átkelve, észrevétlenül Lévaig hatolt, a mítssem sejtő város sáncait romhalmal bevette s az ellenszégülőket leölte vagy elfogta. A várát is megtámadta, de Balassa Menyhért visszaverte, mire a török a várost kirabolta és felgyújtotta. Balassa már a támadás kezdetén lóhalálában értesítette Balassagyarmatot, Komáromot, Nyitrát és Surányt, Nyáry Ferenc, surányi várkapitány 350 vágatott lovassal azonnal elindult, hogy az ostromlottaknak segítséget siessen, biva abban, hogy Horváth Bertalan balassagyarmati kapitánnyal egyesülve, a törökkel elbánhatnak. Horváth a vidéken cirkált, de attól félve, hogy Nyáry meg nem érkezik, Komárom felé tartott. Ezalatt Balassa a visszavonuló török üldözésére indult s egy ideig kergette is őket, de azután meglepetéstől tartva visszatért. Nyáry kémeitől értesült arról, hogy a törökök szákmánnyal megvakodva visszavonulóban vannak Esztergom felé, gyors lovasokat küldött Horváth után, maga pedig a török elé menve, Szalkánál bevárta. Horváth és a török csapatok csaknem egyidejűleg érkeztek oda. A két sereg összeütközött és hosszú küzdelem után, miközben Zolthay kopjája Husszain pasát halálra sebezte, a törökök megfutamodtak. A törökök vesztesége 150—160-ra rugott, Nyáry a szákmányt Surányba szállította.<sup>9)</sup>

Esztergom eleste s ama körülmény, hogy a dunai vonalon csak Komárom vára állott, az esztergomi törököknek szabad utat nyitott Léva felé. S ettől fogva Léva váranak fontossága egyre érezhetőbbé válik.

Léva vára eredetileg csak a thracy szikladombon épült várból állott. Később, mikor Barátka és Visk elpusztultával a kis Léva helység lakói is a vár közelébe költöztek, hogy annak oltalmában részesüljenek, a vár erődítése a községre is kiterjedtek, melyet a körülötte elterülő mocsarak is védtek. Mikor pusztult el Ó Léva és keletkezett Új Léva, pontosan megállapítani bajos. Annai bizonyos

<sup>1)</sup> Hist. lit. XI. 114.

<sup>2)</sup> Századok 1901. 341.

<sup>3)</sup> Garamszben. It. f. 143. 16 és A 34. 50.

<sup>4)</sup> Botka i. m. 155—159. Egyh. tört. eml. a magyarországi hitújítás

köréből. III. 181—186.

<sup>5)</sup> Botka 162.

<sup>6)</sup> Egyháztört. Eml. III. 317.

<sup>7)</sup> Garamszben. It. f. 2. 51.

<sup>8)</sup> Garamszben. It. f. 5. 39. Téves említofogva Wernert amaz állítása hogy Lévai Gábor Buda 1542. évi sikertelen ostrománál egy ágyugolya széttepte. Lehetséges, hogy ez Budának 1541. ostroma alatt történt.

<sup>9)</sup> Garamszben. It. f. 6. 40.

<sup>10)</sup> Némethy-Emléklapok Esztergom multjából. 36, 79—80



## KÜLÖNFÉLÉK

## SÓHAJ...

Volt egy virágom, elhervadt  
Nem tudom miért?  
Volt egy kislány, elhagyott  
Nem tudom kiért?  
Volt egy ábrándom, elrepült  
Nem tudom én hvá?  
Csak azt tudom, hogy nem  
tér vissza többé —

Soha. —

Léva, 1932. IV. 23.

BARI

— **Megalakult a lévai járási magyar köznevelődési testület.** A lévai járási hivatal f. hó 27-ére hívta össze a járás magyar köznevelődési képviselőit, a tanítói kart, továbbá a Szlovenszkoji Magyar Kultur Egyesület lévai szervezetének és a Lévai Dalárdának — mint magyar kulturális szerveknek — kiküldöttjeit a járási magyar köznevelődési testület megalakítása céljából. A bizottság megalakítását ugyanis a törvény írja elő s célja az állampolgári nevelés előmozdítása és a kulturális név általános emelése. Az alakuló gyűlés a városháza tanácstermében folyt le Koricsánszky Pál dr., a járási főnök helyettesének elnöklétével, a helybeli és járásbeli magyar tanítói kar, a járás magyar köznevelődési vezetőknek élénk részvételével. A Szlov. Magyar Kultur Egyesület lévai szervezetét Schubert Tódor elnök, a Lévai Dalárdát Heckmann István karagay képviselte. Koricsánszky Pál dr. az alakuló gyűlés elnöke a megalakítandó bizottság feladatait a következőkben ismertette: — Hogy az összletőség ismereteket szerezzene a köztársaság állami berendezésének jelentőségéről, az állam, közér és egyéb nyilvános közületek szervezéséről, működéséről és feladatairól, az állampolgárok jogairól és kötelesegeiről és szociális együttélésükről, az egész köztársaság területén a polgári nevelés díjtalan tanfolyamai legyenek megszervezve. Ezek feladata lesz polgárokat nevelni a köztársaságnak, mindelelőtt mélyíteni a politikai közműveltséget a csehszlovák köztársaságban és erősíteni az egyének erkölcsi életrealizációját. Ennek eszközei: a) Előadások a polgári tanból az állam berendezéséről, a közhivatalokról, a polgári jogokról és kötelesegeiről, mindig a monarchia és köztársaság között levő különbségekre való tekintettel. b) Nemzetgazdasági előadások: az állam, közér és a többi nyilvános közületek gazdaságáról s a minden polgárt érintő aktuális gazdasági kérdésekről. c) Történelmi előadások: a csehszlovák függetlenség létrejöttéről, történelmi fontos eseményeiről és tünényeiről, különösen az utolsó századból a világtörténelem legfontosabb szakaszairól. d) Előadások a demokrácia jelentőségéről és kérdéseiről. e) Előadások az állami élet szociális alapjairól és feltételeiről. f) Előadások az állam és különösen a demokratikus köztársaság erkölcsi alapjairól, a szociális együttélésről és megértéséről, a polgári kötelesegekről és értékeiről. Partatlan magyarázatok az egyes politikai pártok programjairól. g) Előadások a szociális egészségügyről és testnevelésről. Az ismertetés után a jelenlevő meghívottakból megalakult a bizottság plénuma, majd titkos szavazás útján megválasztották a bizottság igazgató választmányát a következők személyében: Kriek Jenő, Kersék János dr., Koperniczky Kornél, Pekarik Vilmos, Novotny József, továbbá a Szlovenszkoji Magyar Kultur Egyesület lévai szervezetének és a Lévai Dalárdának egy-egy delegáltja. Az igazgató választmányban ezenkívül helyet foglal még a járási hivatal egy képviselője is. Az igazgató választmány saját kebeléből választja meg a bizottság tisztikarát: elnök, alelnök, titkár, pénztáros és könyvtári referens. Az alakuló gyűlés végével Schubert Tódor köszönetet mondott az elnöknek Koricsánszky Pál dr. járási főnöknek-helyettesnek a gyűlés partatlan vezetéséért.

— **Eljegyzés.** Csakó Mariska (Léva) Zuckermann Pál (Újpest) jegyesek. (M. k. é. h.)

— **Május elseje a Kor. Munkás-egyletben.** A Lévai Kor. Munkás-egylet május elsejei rendezése d. u. 2 órákor kezdődik díkjuzlissal és majálisi bohóságokkal, este 8 órákor a műkedvelő gárda előadja a Belezny asszonyok című három felvonásos színdarabot, utána táncmulatság lesz. Szereposztás: Belezny Bán András — Brunclik József, Batty Garfield — Akács Mariska, özv. Belezny Bán Adámó — Vadkerti Ilonka, Belezny Bán István — Gábris Béla, Belezny Bán Éva — Béla Mariska, Fritz von Wittenberg — Podzimek László, Szentpétery Tamás — Zemann János, Kánitzki János — Kosutzi Rezső, Töszöd Péter — Mészáros Árpád, Rosé — Csépsz Bözske, Miska — Gargely István, Mario — Nagy László, Marci — Lakatos Dazsó, Portás — Ghimesy Inre, Szobaleány Csányi Mariska, Boy — —. Beleptidj 5 Kc.

— **A lévai férfi Mária kongregáció hagyományos selmebányai szándéklatát az idén május 7-én, szombaton rendezi.** A rendezést az előkészületeket megtette a szándéklat sikere érdekében s ezután hívja fel a résztvenni szándékozókat, hogy május 3-ig sziveskedjenek jelentkezni.

— **Gyász hírek.** Szombaton érkezett Lévára a távirati híradás, hogy Holló Béla dr., Holló Sándorának, a Bars néhai alapítójának a fia — aki Past vármegye közeletében élénk szerepet játszott — a Győr melletti Tat községben, ahol nyugdíjba vonulása óta lakott, váratlanul elhunyt. Gyászborulor családja az alábbi jelentést adta ki: Atulírottak mély fájdalommal tudatjuk, hogy a gyengéd férj, a gondos apa és nagypapa, s az önzetlenül szerető jó testvér Holló Béla dr. Kiskunfélegyháza város nyug. polgármester, Pastvármegye th. főszolgabírája stb., stb. f. évi április 23-án, életének 56-ik, házasságának 21-ik évében, hosszas és fájdalmas szenvedés után nemest lelkét visszaadta Teremtőjének. Drága halottunk hűlt tetemét f. évi április hó 25-én, Taten, a róm. kath. egyház szertartásai szerint helyezték örök nyugalomra, az engedszelő szentmiséidőzolatot pedig, ugyancsak Taten, a róm. kath. plebánia templomban, f. é. április hó 26-án mutattuk be a Mindenhatónak. Kedves emléke mindég élni fog lelkünkben. Özv. Dr. Holló Bláné szül. Kéry Lidia felesége, vitéz Kőnczöl Eadné született Holle, Áranka leánya, vitéz Kőnczöl Eadre veje, Kőnczöl Éva unokája, Dr. Katona Jánosné született Holló Margit, vitéz báti Berkó Istvánné, sz. Holló Anna, Rothaágl Jánosné sz. Holló Erzsébet, Csorba Jenőné született Holló Amália testvérei. Dr. Katona János, vitéz báti Berkó István, Rothaágl János és Csorba Jenő sógorai. — Saitnyai Józsefné szül. Lukta Kamilla, Selmec- és Blabányai volt polgármesternek özvegye április 23-én 76 éves korában Selmebányán meghalt. Az elhunyt előelői rokonság és fia, Saitnyai Zoltán dr. budapesti úr — akit a Lévai Kaszinóban tartott irodalmi felolvasása révén Léván személyesen is ismernek — és Saitnyai Kornél dohánygyári osztályvezető gyászolják. — Pál Terka, Pál Inre lévai iparos leánya hosszas szenvedés után, életének 35. évében elhunyt. Hűlt tetemét f. hó 28-án helyezték örök pihánóra a nagy kiterjedésű rokonság és ismerősök öszinte és nagy részvétel mellett.

— **A budapesti nemzetközi vásárra igazolványok a Magyar Gazdák Szövetkezeténél Léván kaphatók 24 Kc-ért.** A vásárigazolványok alapján a látogató közönségnek Magyarországon 50 százelekos, Csehszlovákiában 33 százelekos vagy a Budapestra, mint a visszautazásra érvényes utazási jegykedvezmény áll rendelkezésre. A vásárigazolvány ezenkívül még 17 további állam közlekedési vállalatánál jogosít 25—50 %/ig terjedő kedvezmény igénybevétele. A vásárigazolvány ezenkívül helyettesíti a magyar vízumot is, amennyiben a vásárigazolvánnyal utazó közönség vízum nélkül lépheti át a magyar határt és a vízumot utólag válthatja meg a vásár területén összesen csak 3 pengő illetékért. A vásárigazolvány ezenkívül belépőjegyül is szolgál a vásár területére. A hozzá csatolt kedvezményfüzet szelvényei pedig módot adnak arra, hogy a vásár közönsége részben ingyen, részben pedig 50 százaléki terjedő

kedvezményrel látogathassák és használhassák Budapest híres gyűjtőföldit, szanatóriumait, a budapesti színházakat, mozikat, muzeumokat, a Margitszigetet, a királyi várat és Budapest számtalan egyéb látványosságát. A vásárigazolványban foglalt összes kedvezmények érvénye — belföldiek részére május 2-ától 21-ének 24. órájáig, külföldiek részére pedig ugyancsak május 2-ától május 24-ének 24. órájáig tart. A nemzetközi vásár május 6—16-ika között zajlik le.

— **Szent István halálának kilencszázadik évfordulója.** A magyar katolikus csendben megkezdte már az előkészületeket Szent István halálának kilencszázadik évfordulójának impozáns megünneplésére. Az ünnepeket 1932-ban tartják meg, az egész világ katolicusaiok részvételével. Ugyanebben az évben az eucharisztikus világkongresszust is minden valószínűség szerint Budapestben tartják meg.

— **Képkiallítás Léván.** Május 8-án, vasárnap reggel a lévai városháza nagyteremben megnyitandó képkiallítás keretében mutatkozik be Léva műbarát közönségének egy pályája elején álló fiatal festőművésze, Krizsan Lajos. Krizsan Zsarnócan él s ott festi képeit, melyeknek legnagyobb érdekessége a színek és fények újszerű meglátása.

— **Kuglizó megnyitása.** A Lévai Iparos Kör május 1-én vasárnap d. u. 3 órai kezdettel saját zenekara közreműködésével kuglizó megnyitót tart, melyre a kör t. tagjait és azok ismerőseit szivesen látja a vezetőség. Bálepti díj nincsen.

— **Nem volt érdemes Stalinét éltetni.** Lajt József nagyszári molnárségédet feljelentették a rendőrségbe ütköző közbéte megzavarása címén. Lajt József Újbarson megjelent egy népgyűlésen és a kommunista Oroszországi és Stalinét éltette. Feltétlenül nyolcnapra fogházra ítélték.

— **Kommunista mázolás a házak falain.** A vasárnap ébredő Léva lakossága meglepetve látta, hogy a város épületeinek sokaságán kommunista jelszavak vannak hatáman betűkkel felmázolva. A csendőrség a bűntető eljárást megindította az éjszakai piktorok ellen, akiket a rendőrségbe ütköző cselekmény miatt jelentettek fel.

— **Lopott pénzzel Lévara jöttek mulatni.** Igazán nem is tudtunk eddig, hogy Lévaiban olyan a hire, hogy itt jól lehet mulatni. Ez a hír, vagy talán a valetlen vetett ide e héten két pozsonyi 16—17 éves fiatalkoru, akiknek egyike szüleitől 600 koront lopott. A két jóbarát Pozsonyban felült az express vonatra, amelyre Ésekujvárra robbogott, onnan pedig Lévara jöttek és az egyik kávéházban a pénznek a nyakára hagták. Mikor a pénz elfogyott, koldulászhoz láttak s az így szerzett pénzen tavoratokat haza friss pénzért. Pénz helyett azonban a szülők a hatóságok értesítettek, mire a kalandos ifjakat lefűlettek és haza szalították.

— **A városiadányi betöréssel kapcsolatban közöltük,** hogy a csendőrség feljelentést adott be a járásbírószághoz. Megalapítjuk, hogy ezen közlemény adatait nem a csendőrség hivatalos jelentéséből vettük, hanem a jelentés kapcsán s számbajövő magáninformáció alapján jutottunk hozzá. A betörés tisztázása egyebéket a bíróság kezében van.

— **Lopás az ablakon keresztül.** Csütörtökön délelőtt ing. Horny Mángorló utcai lakásának nyitott ablakan keresztül be-szuráltak és három ezer korona értékű ékszert, aranyórát, ruhaneműt, revolvert ellopattak, mig Hornyé a szomszéd szobában foglalatosskodott. A vakmerő lopással vidéki cigányokat gyanúsítanak s az ezirányban folyó nyomozás eredményesnek ígérkezik. Egyebéket tanácsos lesz a földszinti nyitott ablakokra kellő óvatossággal lenni.

— **A varsányi betörőbánda hatodik tagját is letartottattak.** A kálnai csendőrség elfogta Szluka András varsányi lakatosát, aki a varsányi szervezett betörőbánda egyik tagja volt. A letartoztatott betörőbánda száma ezzel hatra emelkedett. Szluka a komáromi államügyészség fogházába kísérték Léváról. A letartoztatott betörőbánda vezetője Makovec és Gagacs is, akik egy készületeket adott el egy ladányi gazdának 6000 koronáért, emelylelő azt állították, hogy hamis ötvenkoronás bankjegyeket lehet rajta nyomni.

## SPORT.

Rovatvezető: BOROS BELA.

— **Leesett a létráról** — agrárzakkást kapott. Hóbert István 38 éves eszékei származású munkás a Kálnai utcában dolgozott a Moravcsik-építkezésénél, ahol leesett egy létráról. Agrárzakkást kapott, életveszélyes sérülésével a kórházba szállították. Kihallgatni sem lehetett, mert eszméletlen állapotban van.

— **Az Orient Kinóban ma, vasárnap** d. u. nagy népeledés: Gyere vissza minden nagy van bocsátva. Este utolsó előadásai Roda Roda világhírű katonai hangos vigitéknak: Csákó és kalap. A humoros írón kívül a főszerepet Ivan Petrovich viszi és Elga Brink. Csütörtökön d. u. népeledés: Skót express. Este a Stefanik-ünnepegy kerében díszelőadás: Határnkülül ország. A főszerepekben M. Zeniszková, T. Pistek és a világhírű Ziegfeld görök. Tovább egész héten hangos vigiték: A szalmaözeveg, W. Jansen és M. Paudler ragyogó játékaival, kedves mókáival.

— **Az Apolló mosgó** a szintársulat eltávozása után ismét megkezdte előadásait. Kedden, szerdán és csütörtökön Két boldog szív, egy hangos operett sláger. Zsenije Abraham Páltól, a főszerepekben Bársny Rózi, H. Thimig, Leo Parry. Egész héten és hétfőn azután a bájos és lebilincselő új magyar filmoperett: Csak egy kis lány... A főszerepekben Eggert Márta, Zombory Mercades, Jávor, Pethes, Vándor. Május 12-től 16-ig a hódító nagy magyar hangos film: Hyppolit, amit a közönség oly nagy érdeklődéssel vár, lesz az Apolló nagy szenzációja.

**Dr. Liebermann Ernő** orvos Hurban utca 17. szabadságáról visszaérkezett.

**Tennisz ütők** nagy választékban, részletre is kaphatók. Új hurozást, javítást gyorsan és jól készített BLUMENFELD droguista.

**Keoskeméti oltó viasz,** fa permetezők: Dandrin neo Dandrin és dohány kivonat. Állat tápporok: Pekk stb. Sebkeötöző szerek, haskötő, sérvkötő és gummiharisnyák. Foto és optikai cikkek. Cosmetikai különlegességek egyedüli nagybani raktára PICK ENDRE medicinal drogeria Lovica.

Tek.

Bars kiadóhivatalának

LÉVÁN.

Üzemem tíz évi fennállásának alkalmával, kötelességemnek tartom, hogy megemlékezem a Bars hetilapról, amely üzemem fennállása első napjától fogva meg nem szünő hirdetésével üzememnek munkaképességét a fogyasztó közönséggel megismertette.

Amiért is a hirdetés folytán elért eredményt örömmel nyugtázom.

Lovicán, 1932. V. 1-én.

Kiváló tisztelettel:  
BAROSKA JÁNOS  
mechanikus és puskművész

Jubileuma alkalmával üdvözlőjük az egész Szlovenszkóban és a vadász körökben előnyösen ismert és becsült céget.

Szerkesztőség.

## Köszönet nyilvánítás.

Ezúton mondunk köszönetet mindazon rokonoknak, és jóbarátoknak, kik felejtethetetlen leányunk, illetve testvérünk elhunyt alkalmával mély fájdalomunkat enyhítették és Őt utolsó útjára elkísérni szívesek voltak.

PÁL CSALÁD.

## Az anyakönyvi hivatal bejegyzése

1932. április 23-tól, — 1932. április 30-ig.

## Születés.

Novák János Saly Jozefa fia János István. — Fabian Florián Pátenik Julianna fia László. — Macha Gyula Izák Rozália fia Károly Béla. — Weisz Jenő Blóda Iliana fia Béla. — Frajka Géza Tonna Erzsébet leány Magda.

## Házasság.

Hörváth Vilmos rkath. Maszlag Teréz rkath. — Burger Nándor József rkath. Baás Klára Mária rkath.

## Halálozás.

Holop Lajosné Putsa Iлона 40 éves. — Pál Teréz 35 éves. — Rachea Károly 35 éves. — Csonka Gézné Vytčel Erzsébet 30 éves.

LTE—Komáromi F. C. 2:0 (1:0) bíró: Dr. Klein Losoncz. Nagyszámú közönség előtt játszotta le bajnok mérkőzését két régi vidéki rivális csapat. A mérkőzés LTE jobban teljesített nyerte, mert a kínálózó alkalmat megdöbbentően kihasználta, mint ellenfele. KFC vereséget emti, hogy Bognár, Virág és Gállé helyen tartalekkel állt fel. A játék mindvégig izgalmas és szép küzdelmet hozott. Az első gólt 12-ik percben Molnár szabadrúgásából Matulányi lötte védhetetlenül. A másodikát Gábris szerezte 11-ből, úgy hogy Kiss lövést a kifutó Schönberger kapus helyett Czírok hárvidt tartotta fel kezd. A meccs vége előtt a bíró KLTE előtt a mezőlettel megállt. Ma, vasárnap Volj. XI.—Bt bajnok. Ltk.—Lte 11 bajnok.

Kálnán Kfc—Pte 1:0 bíró: Vilcesk.  
Léván Sztk.—Lte 11 2:0 bíró: Solt. Btc.—Ltk 4:2 bíró: Jurnik.

Ma, vasárnap Volj. XI.—Bt bajnok. Ltk.—Lte 11 bajnok.

## A „Bars” rádió műsora:

A budapesti műsornál minden hétköznapon:

9.30 Hírek.  
9.45 Hangverseny folyt.  
11.10 Nemzetközi vízjelzés.  
12.— Déli harangszó.  
12.25 Hírek.  
12.35 Hangverseny folyt.  
13.— Pontos időjelzés.  
14.30 Hírek.  
15.— Piaci árak, árfolyam hírek.  
16.45 Pontos idő, hírek.  
22-23 között pontos idő és hírek.

## Vasárnap, május 1.

BRATISLAVA. 9 Ev. intenzist. 18.15 Munkás mandolinzenekar. 20.05 Szimnia.  
BUDAPEST. 7 Májusi közönség. 9 Hírek. 10 Ref. intenzist. 11 Egyh. zene és szentb. a várplébánia templomból. Majd: Operaházi zenekar. 14 Gramofon. 15 Földm. előadás: „A bakteriumok szerepe a talajban.” 15.45 Szalonzenekar. 17 A magyar rádió első amerikai átvitele. 17.35 Operaházi zenekar. 18.20 Májusfa, közv. Kalocsáról. 19.05 „A tavasz kultusza” előadás. 19.30 Operaház előadás: „Cigánybáró.” Operett 3 felv. Utána: Toll cigiznek. PRAHA. 6.30 Karlsbad zenekar. 12.05 Fúvós zene. 15.30 Fémfunkások enekara. 19 A Typographia énekegyetangy. 22.40 Gramofon.  
WIEN. 9.25 Ünnepi kúrtzó. 9.40 Munkásgyermek dalegyete. 10.35 Himnusz. 10.40 Szimfonikus hangy. 13.10 Fischer szoprán és Lunzer basszus énekes. 15.30 Mairecker-negyés. 17 Holzer-zenekar. 22 Hangy.

## Hétfő, május 2.

BRATISLAVA. 16 Gramofon. 16.10 Szórakoztató zene. 17.40 Fúvósötös. 18.40 Gramofon. 21 Hangy. 22.20 Schrammelzene.  
BUDAPEST. 9.15 A Weidinger szalonzenekar. 12.05 Házikvintett hangy. 16 Asszonyok tanácsadaja. 17 „A keréken járó betű” előadás. 17.30 Balettzene. 18.35 Német nyelv. 19.15 Albrecht főherceg előadása a Gyermekvédő Ligáról. 19.40 A Palestrina-kórus. Majd: Farkas cigiznekara. 23 A Malsiner—Jávor jazz-zenekar.  
PRAHA. 15.30 Krebda zong.-műv. 17.55 Gramofon. WIEN. 11.30 Nahlicke-negyés. 13 Gramofon. 17 Haupt-zenekar. 20 Operai zenekar.

## Kedd, május 3.

BRATISLAVA. 16 Gramofon. 16.10 és 16.30 Szórakoztató zene. 18.40 Gramofon. 19.05 Tanitók együtletének hangy. 22.20 Cigányzene.  
BUDAPEST. 9.15 Gramofon. 12.05 Balalajka-zenekar. 15.30 A „Tündérvásár” meseórája. 17 Magyar nóták. Előadja Meizer M. Rigó cigiznekara kíséretével. 18 „Az iránysajtó” előadás. 18.30 Hangy. 19.35 „Lengyelország és Magyarország” előadás. 20 Vidám tavaszi est. 22.15 Kosa zongorahangy. 23 Sovánka cigányzenekara.  
PRAHA. 11 Gramofon. 15.30 Majrích klarinétművész. 17.55 Gramofon. 21 Rádiózenekar. 22.20 Gramofon.  
WIEN. 11.30 Cerdá-zenekar. 13.10 Gramofon. 17.45 Szimfonikus zenekar. 19.40 Bécsi zene.

## Szerda, május 4.

BRATISLAVA. 12.45 Operettzene. 18 Magyar óra. BUDAPEST. 9.15 Honvédzenekar. 12.05 Hangy. 15.30 Morse-tanfolyam. 16 „A háztartásról” előadás. 17 „Autónszerzett menyasszony” felolv. 17.35 Gramofon. 18.10 Olasz nyelv. 18.40 Sáray cigiznekara. 19.40 Bpesti Hangy.-zenekar. Majd: az Ostendekávéház szalon.- jazz és cigányzenekara.  
PRAHA. 11 Gramofon. 12.45 Bratislava. 15.30 Vacskarsz hegedűművész. 18 Gramofon. 19.45 Tamburica zenekar. 21.30 Ondrščicek-negyés.  
WIEN. 11.30 Geiger-zenekar. 12.40 Gramofon.

## Csütörtök, május 5.

BRATISLAVA. 9.25 Gramofon. 16.40 Hangy. 17.30 Szór. zene. 18.15 Mora Vera román énekesnő hangy.-e. 18.45 Gramofon.  
BUDAPEST. 8.30 Hírek. 9.30 Egyh. zene és szentb. a győri székesegyházból. 11.15 Görögkatolikus intenzist. Majd: Operaházi zenekar. 14 Gramofon. 16 Manchen M. gyermekdal-détánája. 17 Földm. előadás: „Zöldség felék konzerválása.” 17.30 Honvéd-

Ma, vasárnap LTE csapatának Nyitra lemondása folytán minden valószínűség szerint csak training-mérkőzése lesz.

F. hó 5-én. Aldozéstartótkön d. u. fel 5 órai kezdettel LTE csapata a világhírű Slavia bainok együttesét látja vendégül. Ezzel a mérkőzéssel LTE vezetősége nagy anyagi garantiát vállalt magára, ezt azért tette, mert a levei és környékbeli sportközönségnek be akarja mutatni azt a futball stílust, melyet Csehszlovákia legjobban a prágai Slavia képvisel, ami az egész világon olyan hallatlanul népszerűvé tette. A Prágából érkező vendégcsapatot LTE vezetősége szerdán este a vasutállomáslán inepélyesen fogadja, ahol képviseltetni fogják magukat a levei társadalmi egyesületek és hatóságok is. LTE vezetősége arra számít, hogy kedvező idő esetén a pálya befogadóképessége kiscinek fog bizonyulni, miért is ajánlatos a helyeket a mérkőzés megkezdése előtt időben elfoglalni. A magunk részéről ezuton közönytjük a városunkba érkező prágai Slavia csapatát és kísérőit, reméljük hogy alkalmuk lesz meggyözozni Léva jó hírnevetk örövendő sportkultúrájáról.

LTE csapata a Slavia ellen a következő összeállításban áll fel: Gábris — Ujváry, Fodor — Mešzaros, Pályi, Martinovics — Toth, Steiner, Molnár, Kiss, Ondruska. Bíró: Brüll Emil a BT elnöke lesz, kinek személye minden tekintetben garantálja a hibátlan játékvezetést.

zenekar. 19 A magyar—olasz válogatott ökölvívő-mérkőzés helysz. közv. 19.30 Operaház előadása: „Rigoletto.” Dalmú 4 felv. Utána: Bura cigiznekara.

PRAHA. 7 Reggeli zene. 12.05 Fúvószene. 17.50 Gramofon. 18 Az anyák napja. 19 Fleischhans szakszofonművész. 19.30 Heuberger: Operabál c. operett. WIEN. 9.40 a bécsi kamarakar. 16.45 Hummer-zenekar. 19.35 Puccini: „Tosca” c. operája.

## Péntek, május 6.

BRATISLAVA. 11.55 és 16.55 Gramofon. 17.05 Pozsonyi trió hangy. 18.40 Gramofon. 22.20 Cigányz. BUDAPEST. 9.15 Hangy. 12.05 Szalay cigiznek. 16 Orgonahangy. a szegedi fogadalmi templomból. 17.40 „Goethe városában” előadás. 18.10 Uray M. magyar nóták zongorázik. 18.40 „A gazd. kibontakozás és a Bpesti Nemzetközi Vásár” előadás. 19.10 Az operett fejlődése. VII. rész. 20.40 A rádió külügyi negyedórája. 21 A Győri Trió hangy. Majd: Magyar cigiznekara. 23.10 Gramofon.

PRAHA. 11, 12.20, 15.30 és 18 Gramofon, 21 A Smetana-kar hangy. 20.20 Gramofon.

WIEN. 11.30 Silving-negyés. 13.10 Gramofon. 16.35 Michek-zenekar. 21,10 Bécsi szimfonikusok.

## Szombat, május 7.

BRATISLAVA. 12.45 Déli zene. 16 Gramofon. 22.20 Műsorbemondás.  
BUDAPEST. 9.30 Hírek. 10 A Nemzetközi Árumintavásár megnyitása. 11,15 Rádióüzenetek a Nemzetközi Vásárról. 12.05 Házikvintett hangy. 15.30 Rádióüzenetek a Nemzetközi Vásárról. 17 „Missziós üzenetek”. 17.30 Telesi S. magyar nóták énekel Kurina cigiznekarának kíséretével. 18.30 Mit ilyen a rádió. 19.30 Operaház előadás: „A mosoly országa” operett 3 felv. Majd: Radics cigiznekara.  
PRAHA. 11 Gramofon. 15.30 Mandaus énekes vidám dalai. 17.35 Ifj. irod. óra. 20, 25 Gramofon. 21 Zenekari-verseny.  
WIEN. 11.30 Weiss-zenekar. 13.45 és 15.20 Gramofon. 16.35 Dastal-zenekar. 19.35 Sztamír Tibor zongoraverseny.

4503—1932. szám

## HIRDETMÉNY.

Értesitem a Csepregi utca és a városi barakkok összes lakóit, hogy az állatvásártérren a legeltetés szigorúan tilva van, mindazok, kiknek állataik tetten értenek a vonatkozó törvény szerint fognak büntetettini.

Léva, 1932. április 25.

KAROL ŠIMKO,  
városbíró.

## Gabonaárak:

	Lovica, 1932 április hó 30-án.		
Buza	—	100 kgr.	143 — 145 kor.
Rozs	—	—	— 140 "
Árpa	—	—	90 — 94 "
Bab	—	—	— 100 "
Kukorica	—	—	85 — 86 "
Lohoremag	—	—	— 900 "
Lucernmag	—	—	500 — 600 "

## VALUTAÁRFOLYAMOK

Barsmegyei Népbank Lovica, jelentése.

	apr. 23-án:	apr. 30-án:
100 pengő	—	440— 450—
100 osztrák schilling	—	390— 395—
1 angol font	—	127 50 124
1 amerikai dollár	—	33 30 33 50
100 svájci frank	—	657 — 655 50
100 francia frank	—	132 70 132
100 líra	—	179 40 179 40
100 német márka	—	801 — 800
100 dinár	—	56 80 58
100 let	—	— 20—

Číslo: 776—1932.

Okresný úrad v Levciciach

**Prenájom krčmy.**

Obecná krčma obce Podlužany počnúc dňom 1. júla 1932. na 5 a 1/2 roka na základe zavretých písomných offertov bude do prenájmu daná.

Písomné offertory sa majú podať na adresu obecnej rady v Podlužanoch s nápisom „Prenájom krčmy“ najpozdšie do 11. mája 1932 predp. o 9. hodine.

Písomné offertory budú ten den o 10 hodine otvorené a krčma vydaná. Obecná rada je oprávnená aj nie najviac sľubujúcej osobe krčmu vydať.

K otváraniu offertov uchádzači osobne sa majú ustaviť a nimi sľubný jednoročný obnos, ako vádium sebou doniesť.

Cestovné výlohy obec nikomu nehradí.

Podmienky sa môžu u starostu prehladať

Obecná rada.

Číslo: 3846—1932. szám.

**Dražobný oznam.**

Dáva sa na všeobecnú známosť, že v záložne „Nástupcu Leopolda Taub“ v Levciciach, uložené všetky tie predmety (účastiny, lósy, cenné papiere, šaty atď.), ktorých vymenňujúca lehota dňa 10. marca 1932. vypršala, budú sa dňa

**4-ho mája 1932. poňučn o 9-tej hodine**

predpoludním v Levciciach, v ulici Rozmarinovej číslo 2. na verejnej dražbe v spomenutej záložni odpredávať.

Soznam týchto predmetov je v záložni ku verejnému nahliadnutiu vyložený.

Záložné predmety sa môžu do výsoznačeného termínu vymeniť, alebo ich lehota predložiť.

V Levciciach, dňa 7-ho apríla 1932.

**Árverési hirdetésny.**

Közhirre teszem, hogy „Taub Lipót“ zálogházában Levcicén elzálogosított mindazon tárgyak (részevények, sorsjegyek, értékpapírok, arany, ezüst és ruhaneműek), melyeknek kiváltási határideje 1932. évi március hó 10-én lejárt

**1932. évi május hó 4-én, délelőtt 9 órai**

kezdettel a zálogház helyiségében, Rozmarinová (Klapka) utca 2. szám alatt megtartandó árverésen eladatni fognak.

Ezen tárgyak jegyzéke a zálogház helyiségében megtekinthető.

A zálogtárgyak a fentebb megjelölt határidőig visszaválthatók, vagy lejáratuk meghosszabbíthatók.

Dr. ZOŠTÁK  
okr. náclník - ker. főnök

**● APRÓ HIRDETÉSEK. ●**

**Különbejárati** butorozott szoba, konyhával kiadó. 563  
Árok utca 24 szám.

**Kasznársági** majorban 2 villa kiadó augusztus elsejére. Bővebbet HAVRAN LAJOSNÁL Barsi u. 22. 570

**Modern üzlethelyiségek** nagy birakattal és pincével kiadók. Bővebb felvilágosítás dr. MUNK ügyvédnél. 18

**Ház** eladó Léva legforgalmasabb utcájában piac térszomszédságában. Cim a kiadóhivatalban. 14

**Zongorakészítő és hangoló** JURANEK IMRE volt fővárosi zeneakadémiai szerelő részére zongorák javítására és hangolására előjegyzéseket elfogad a Bars kiadóhivatala. 19

**Üzlethelyiség**, mely irodának vagy divatszalonnak alkalmas, azonnal kiadó. Behm utca 1 sz. alatt. 526

**Zongora** jókarban, olcsón eladó. Cim a kiadóban. 577

**Azonnal eladó** nagyforgalmu vendéglő ujonnan berendezett szállóval. Kézpénz 120000. „Nagy kert tennisszel, közeljövőben állandó mozi” jellegű. 578

**Eladó** egy használt ebédlo berendezés. Megtekinthető WIDDER (Sponer) cégnél Levice. 582

**4 szoba**, konyha, veranda és az összes mellékhelyiségekből álló ház jutányos áron szabadkézből eladó. Koháry utca 4 szám. 584

**Eladó** ház, mely üzletnek kiválóan alkalmas. Cim a kiadóban. 588

**M<sup>me</sup> Jourdan** varrodáját Behm (Bernolák) utca 14 sz. alá helyezi május 1-től. Varrodájától balra az első utca. 590

**Egy jókarban** levő vendéglői bor pult és egy felszerelt sör aparátus jutányos áron eladó. Megtekinthető VOJNAROVSKY vendéglőben, Levice Bati utca 13 szám. 591

**Német** órákat adok gyermekek részére 4 évestől kezdve. Jelentkezni lehet délután 2-től 5-ig. Ladányi u. 38. 592

**Gyermek-kocsik** nagy választékban jutányos áron POLLÁK ADOLF cégnél. Telefon 53. 593

**Raketek** és tenniszlabdák leszállított árban. Raketek hurozása, valamint egyes hurok pótlása 24 órán belül eszközöltetnek. POLLÁK ADOLF cégnél. Telefon 53. 594

**Szoba**, konyha kiadó. Árok utca 5 sz. 595

**Takarmány** répa eladó. Percz utca 21 szám. 596

**Jégszekrenyt** használtat, kisebb szerűt vesz Kákonyi. 597

**Eladó** ház Botka utca 29 szám. Érdeklődni lehet ugyanott. 598

**Egy** különbejárati utcai butorozott szoba azonnal kiadó. Kossút u. 12. 599

**Tanuló** felvétetik fizetésre, Piktórus festők Koháry u. 37. 600

**Kiadó** szoba, Zúgó u'ca 17 szám. 602

**Kiadó** szoba, konyha, speiz. VII u. 9. 603

**Léva legforgalmasabb** helyén levő üzleti asrokházból rám jutó egytizenketted jutalékomat eladnám. Cim a kiadóban. 604

**Lakás áthelyezés.** Lakásomat Kákai u. 7 szám alá helyeztem át KACZIÁN kömüvesmester. 605

**Butorozott** szoba kiadó. Tabán u. 4. 606

**Kiadó** üzlethelyiség és lakás június 1-től. Kálnai utca 26. 607

**Cimbalom** Schunda eladó. Schoeller utca 7 szám. 608

**Különbejárati** butorozott kis szoba kiadó. Árok u. 23. 609

**2 szoba**, konyha azonnal kiadó. Zách utca 5. 610

**Nagykálnán** egy ház eladó, mely áll 2 szoba, konyha, kamra, istálló és egy nagy udvar. Üzlethelyiségnek is alkalmas. November 1-től átvehető 126 szám, KUCZI KÁROLY Nagykálna. 612

**Eladó ház.** Béka utca 17 szám u 3 szobe, konyha, kamra, kert azonnal eladó. Érdeklődni lehet minden nap négy óra után Tanuló utca 8 sz. alatt. Kasznár major. 613

**Különbejárati** butorozott szoba azonnal kiadó. Ladányi utca 5 sz. 615

**Több** helyiségből álló új ház jutányos áron eladó. Káka u. 27. 616

**Kiadó** két szoba, konyha. Botka u. 9. 617

**Eladó** olcsó építőtelték, □-öle 26 Ké kerítéssel Lévár, SZŐCS ISTVÁN-nál, Ladányi út 107. 529

**Vyhlaška o dražbe.**

Dňa 6-ho mája 1932 o 16 1/2 hod. popol. budú v Želiezovciach na verejnej dražbe predávané tieto veci:

30 kabátov zimných, 75 kusov rozličných nohavíc, 25 rozličných kabátov a 40 ceigových nohavíc.

**Értesítés!**

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy LÉVAN, Kálnai utca 41 szám alatti

**kerthelyiséget**

(régí vásártér) május 5-én, díjkülgliázással megnyitom

Kitünő borok- és sörök. Hideg- és meleg ételek! Olcsó árak!

Nagyérdemű közönség pártfogását kérem, tisztelettel:

**SZENESSY GYULA vendéglős**

R i t k a  
vásárlási  
alkalom,

**leszállított árak**

Steiner  
József  
bútorkeres-  
kedésében  
LEVICE,  
Báti utca

**Építőtelték**

az Ujmajor és az épülő do hány be v á l t ó mellett fekvő, Schoeller és Társa cég tulajdonát képező területen

eladók

Felvilágosítást ad:

**Dr. Simek István**  
ügyvéd, LEVICE

## MEGHIVÓ.

## A Phoenix Szappangyár r. t. Léván

1932. évi május hó 12-én d. e. 11 órakor  
tartja saját irodahelyiségében LÉVÁN

## XIV-ik évi rendes közgyűlését,

melyre a tisztelt részvényeseket az igazgatóság meghívja.

## TÁRGYSOROZAT:

1. A közgyűlés megalakulása.
2. Igazgatóság és felügyelő bizottság jelentéseinek tárgyalás.
3. A mérleg megállapítása és felmentvények megadása.
4. Felügyelő-bizottság választása és az igazgatóság kiegészítése.
5. Az alapszabályok 24. §-ának módosítása.
6. Esetleges indítványok tárgyalása.

Szavazatra jogosult részvényesek 3 nappal a közgyűlés megtartása előtt kötelesek részvényeiket a vállalat pénztáránál letétbe helyezni.

## V A G Y O N

## Mérleg-számla 1931. december 31-én.

## T E H E R

5	Gyári épületek - - - - -	146800	—	3	Részvénytőke - - - - -	600000	—
6	Lakóház - - - - -	73200	—	33	Tartalékalap - - - - -	130000	—
7	Gépek és felszerelések - - - - -	21892	40	118	Nyugdíjtalék - - - - -	20000	—
128	Nyersanyag és készáruraktár - - - - -	327706	—	123	Fel nem vett osztalék - - - - -	1458	—
140	Pénztár - - - - -	16300	45	147	Felértékelési tartalék - - - - -	169505	38
30,154	Adósok - - - - -	599859	71	150,154	Hitelezők - - - - -	288769	55
	Veszteség - - - - -	23974	37				
		1209732	93			1209732	93

A Z IGAZGATÓSÁG.

Léván, 1932 április hó 23-án.  
Átvizgáltuk és helyesnek találtuk.

A FELÜGYELŐ BITOTTSÁG.

## KINO—APOLLO—MOZI

Kedden, máj. 3-án fél 9 óra  
Szerdán, „ 4-én fél 9 óra  
Csütörtökön, „ 5-én 6 és fél 9 „

Sláger filmoperette!

## Két boldog szív

hangos filmoperette, zenéje Ábrahám Páltól  
Főszerepben: Lee Parry, Barsonyi Rózi,  
H. Thimig, G. Alexander.

Pénteken, máj. 6-án fél 9 óra  
Szombaton, „ 7-én fél 9 óra  
Vasárnap, „ 8-án 6 és fél 9 óra  
Hétfőn, „ 9-én fél 9 óra

Magyar filmoperette!

## CSAK EGY KISLÁNY...

Mindenkit magával ragadó bájos operette  
főszereplői Eggert Márta, Zombori M.,  
Jávor Pál, Pethes Sándor.

Vasárnap, máj. 8-án d. u. fél 4 óra  
Népelőadás 1-10, 2-10, 3-10 helyárral

## Az Arany Oroszlán pikolója

Vigjáték 8 felvonásban.

Május 12-től május 16-ig

Sláger magyar hangos film!

## Hyppolit

Irták: Zagon István és Nóti Károly.

Zenéje: Eiseemann Mihálytól.

Főszereplők: Kabos, Haraszhly, Fenyvessi,  
Csortos, Jávor, Goth stb. kiváló színmű-  
vészek.

## Üzletmegnyitás!

## Üzletmegnyitás!

## MARADÉK ÁRUHÁZ

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű vásárló közönséget, hogy Léván a Kálvin-házban Mészáros cukrász helyén nagy maradék áruházat nyitottam. Állandóan raktáron tartom a legdivatosabb női selyem és szövetárut, melyeket gyári áron alul jóval olcsóbban fogok árusítani. Kérem a n. é. vásárló közönséget, hogy mielőtt kelme szükségletét beszerezné, tekintse meg raktáramat vételkötelezettség nélkül. Nagy választék, olcsó és szabott árak! A nagyérdemű vásárló közönség szíves pártfogását kérve, szolgálatukra késszen, vagyok teljes tisztelettel:

## MÜLLER ALADÁR

MARADÉKÁRUHÁZ LEVECE KÁLVIN-HÁZ.

LÉVÁNI!

Olcsón és jól csak „Premier“ motor-  
kerékpáron utazhat. Kérjen ajánlatokat  
a lerakattól:



6-14 HP  
24 havi részletre!

REISMANN  
ALAJOS  
Dekenes  
(p. Lok)

Minden gyárt-  
mányu kerék-  
párók és alkat-  
részek állandó-  
an raktáron.

## Magastörzsű

és

## bokor rózsa

2 éves 30 különböző szép  
fajta darabonként 6—10 koronáért kapható

Korábnál.

Kovács műhely,  
cséplő garnitúrák

Betegség miatt ELDŐ, vagy  
BÉRB EADÓ 60 éve fennálló  
kovácsműhely megfelelő lakással,  
azonkívül  
2 cséplő garnitúra, az egyik  
Hoffer Schranz 1000-es, a másik  
820-as, mindkettő kedvező  
fizetési feltételek mellett

Tulajdonos:

Iványi József, Sv. Križ  
nad/Hronom

## BELVÁROS

legforgalmasabb utcájában 2 eset-  
leg 3 udvari szoba (emeleten) bér-  
beadó. Bővebbet NYITRAI és  
TÁRSA könyvkereskedésében.

Orvosi rendelőnek vagy irodának  
alkalmas két utcai és egy udvari szoba széles  
nagy tüvegcs folyosóval kiadó. Bővebbet  
NYITRAI és TÁRSA könyvkereskedésében.

Eladó Csepregi utca 34 számú ház, mely  
áll 2 szoba, 2 konyhából.



Telefon : 130.

**LEVICE**

Telefon : 130.

**HALLÓ ! HALLÓ !**

A n. é. közönség szives tudomására hozom, hogy úgy a kuglizást, mint a **nyári kerthelyiséget**

**május elsején megnyitom.**

Legszolidabb családi találkozó hely, kombinált családi uzsonna, mely több dolgokból van összeállítva 12.— Kc

Naponta frissen csapolt Budweisz 14%<sup>o</sup>, Prerau 12%<sup>o</sup> sörök csapolása.

Lakodalmakra és társas összejövetelekre külön helyiségek álnak rendelkezésre.

Legjobb fajborok kimerése !  
Külön billiárd terem, nappal 3, este 4 Kc 1 óra. - Pontos kiszolgálás ! Szolid árak !

A t. közönség szives pártfogását kéri:

**BARTOS vendéglős**

LEVICE, Koháry utca 27. sz.

**Hálók,  
Ebédlők,  
Antikbutorok**

KOVÁCS ISTVÁN  
butorlerakat Szepesi u. 3.

**AKUMULÁTOROK**

javítása- és töltése jótállás mellett

Autoakumulátor töltése 8.— Kc

Rádióakumulátor „ 4.— Kc

MŰJEGET házhoz szállít

**WEISZ GYULA** és **TÁRSAI** Léva, Kálm. u.**KINO ORIENT MOZI**

Vasárnap, május 1-én d. u. fél 3 és 4 óra  
Nagy népeleodás:

**Gyere vissza, meg van minden bocsátva**

Vigjáték 10 felv. - Fősz. DINNA GRALLA  
Helyárak: 1\*10, 2\*10, 3\*10 Kc.

Vasárnap, 1-én este fél 6 és fél 9 órakor

Utóljára Roda Roda legsikerültebb hangos katonai vigjátéka

**CSÁKÓ ÉS KALAP (A vezérkari dombon)**

Szereplők Iwan Petrovich, Elga Brink. Hangos elői

Csütörtökön, május 5-én 5, 7 és 9 órakor

Figyelem! \* Csak egy napig!  
A csúsz. legiók megalapítója és a csúsz. hadvez. tábornoka Dr. M. R. Stefánik szobrának leleplezési ünnepélye keretében díszelőadás

**HATÁRNÉLKÜLI ORSZÁG**

Hatalmas kiállítás esztüli beszélő hangos slágerfilm  
Főszereplők: M. Zeniskova, Theodor Pistek és a világhírű Ziegfeld górlók. — Előjáték, Kettő az országúton - Hangos burlesk két felvonásban

Csütörtökön, máj. 5-én d. u. 2 és fél 4 ó.

Rendkívüli szenzációs népeleodás

**SKÓT EXPRESS 1.10, 2.10, 3.10 Kc**

Május 6-tól 8-ig. Német verzió!

Az évad legsikerültebb zenés bohózat, magyar-szlovák slamek - Csak három napig - Walter Jansen, Maria Pandler, Fritz Kampers a nagy énekes, zenés, hangos vigjátékban

**A SZALMAÖZVEGY**

Georg Jacoby mesteri rendezése - Hangos előjáték  
Miky Maus

**Sürgösen** eladó ház: áll szoba, konyha, speiz és folyosó! Új épület és adómentes. Kosztolányi, Mángorló-köz 14.



**Lámpással  
sem talál**

olcsóbb! és kellemesebb szórakozást mint

**A RADIO!**

Otthonába boldogságot, vidámságot és kulturát visz, ha kevés kiadással felszerelteti a tökéletes és világhírű

**TELEFUNKEN RADIOT.**

Cserélje ki elavult telepes radio készülékét egyenáramu vagy váltóáramu **modern hálózati készülékre.**

Nagy választék bármely igénynek megfelelő **rádiókészülékben és hangszórókban.** — Legelőnyösebb **részletfizetési feltételek.** Telefunken rádió vezet minőség, működés és ár tekintetében!

Kérjen ajánlatot vételkötelezettség nélkül

**RADIO CENTRAL - KERN TESTVÉREK**

Alapított 1881. áruházában Léván. Telefon szám: 14.

Legrégibb szakizlet!

Legnagyobb tapasztalat!